

*Commission communautaire commune de la Région de Bruxelles-Capitale*

Arrêté du Collège réuni du 20 mai 1999 portant modification de l'arrêté du Collège réuni du 22 décembre 1994 fixant les échelles de traitements des grades dont peuvent être titulaires les agents des Services du Collège réuni de la Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale, p. 29363.

**Autres arrêtés***Services du Premier Ministre*

Arrêté ministériel du 18 mars 1999 instituant à l'Institut royal météorologique de Belgique une commission des stages pour les agents d'expression française, p. 29365.

Arrêté ministériel du 18 mars 1999 instituant à l'Institut royal météorologique de Belgique une commission des stages pour les agents d'expression néerlandaise, p. 29366.

*Ministère de la Justice*

Ordres nationaux, p. 29366. — *Ordre judiciaire*, p. 29367.

*Ministère de l'Emploi et du Travail et Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement*

Agrément d'experts de classe I, en matière de radiations ionisantes, en application de l'article 73 de l'arrêté royal du 28 février 1963 portant règlement général de la protection de la population et des travailleurs contre le danger des radiations ionisantes, p. 29368. — Agrément d'un expert de classe II, en matière de radiations ionisantes, en application de l'article 73 de l'arrêté royal du 28 février 1963 portant règlement général de la protection de la population et des travailleurs contre le danger des radiations ionisantes, p. 29368.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Ministère de la Communauté flamande*

Société publique des déchets pour la Région flamande. Agrément en qualité d'expert en assainissement du sol. Abrogation, p. 29369. — Interdiction de décharges. Dérégulations, p. 29369.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

Arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 juin 1999 relatif au remplacement de certains membres du personnel dans les services continus des Services du Gouvernement de la Communauté française et de certains organismes d'intérêt public relevant de la Communauté française, p. 29369.

Nomination de membre du personnel de l'enseignement, p. 29375.

*Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

Arrêté ministériel du 19 avril 1999 modifiant l'arrêté ministériel du 25 janvier 1999 constatant la désaffectation et décidant l'expropriation du site n° SAE/LS80 dit « Ateliers Cabay-Jouret » à La Louvière, p. 29375.

Arrêté ministériel du 10 juin 1999 constatant la désaffectation du site n° NI/58 dit « Site de Clabecq » à Tubize, p. 29376.

*Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

Besluit van het Verenigd College van 20 mei 1999 tot wijziging van het besluit van het Verenigd College van 22 december 1994 tot vaststelling van de weddeschalen van de graden waarvan de personeelsleden van de Diensten van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad kunnen titularis zijn, bl. 29363.

**Andere besluiten***Diensten van de Eerste Minister*

Ministerieel besluit van 18 maart 1999 tot instelling van een stagecommissie bij het Koninklijk Meteorologisch Instituut van België voor de Franstalige ambtenaren, bl. 29365.

Ministerieel besluit van 18 maart 1999 tot instelling van een stagecommissie bij het Koninklijk Meteorologisch Instituut van België voor de Nederlandstalige ambtenaren, bl. 29366.

*Ministerie van Justitie*

Nationale Orden, bl. 29366. — *Rechterlijke Orde*, bl. 29367.

*Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid en Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu*

Erkenning van deskundigen van klasse I, inzake ioniserende stralingen, in toepassing van artikel 73 van het koninklijk besluit van 28 februari 1963 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking en van de werknemers tegen het gevaar van de ioniserende stralingen, bl. 29368. — Erkenning van een deskundige van klasse II, inzake ioniserende stralingen, in toepassing van artikel 73 van het koninklijk besluit van 28 februari 1963 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking en van de werknemers tegen het gevaar van de ioniserende stralingen, bl. 29368.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

Openbare Afvalstoffenmaatschappij voor het Vlaamse Gewest. Erkenning als bodemsaneringsdeskundige. Opheffing, bl. 29369. — Stortverboden. Afwijkingen, bl. 29369.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

Besluit van de Regering van 21 juni 1999 betreffende de vervanging van sommige personeelsleden voor de ononderbroken diensten in de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap en sommige instellingen van openbaar nut die onder de Franse Gemeenschap ressorteren, bl. 29372.

In het volume van die afwezigheden worden niet opgenomen, deze die voortvloeien uit andere overplaatsingen dan deze die voortvloeien uit een verwijdering als gevolg van een beslissing in deze zin genomen door de administratieve gezondheidsdienst of door de arbeidsgeneeskundige instelling, van wijzigingen in de arbeidsposten of terbeschikkingstellingen.

In dat volume worden niet meer opgenomen de afwezigheden die voortvloeien uit de toegestane dienstvrijstellingen.

### HOOFDSTUK 3. — Wijzigings-, overgangs- en slotbepalingen

**Art. 8.** In het besluit van de Regering van 9 februari 1998 houdende bevoegdheids- en ondertekeningsdelegatie aan de ambtenaren-generaal en aan sommige andere ambtenaren van de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap - Ministerie van de Franse Gemeenschap worden een artikel 6bis en een artikel 6ter ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 6bis : In afwijking van artikel 6, § 1, 2°, wordt delegatie toegestaan aan de Secretaris-generaal om, op voorstel van de Algemene Directie Hulpverlening aan de jeugd, de overeenkomsten voor aanwerving of de akten van tewerkstelling te ondertekenen van de personeelsleden bedoeld in artikel 5 van het besluit van de Regering betreffende de vervanging van sommige personeelsleden voor de ononderbroken diensten van de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap en sommige instellingen van openbaar nut die onder de Franse Gemeenschap ressorteren.

De Secretaris-generaal kan aan de Directeur-generaal van de Algemene Directie Personeel en Ambtenarenzaken de bevoegdheid die hem bij vorig lid wordt toegestaan, delegeren.

Het in lid 1 bedoelde voorstel wordt gedaan door de leidend ambtenaar van de Algemene Directie Hulpverlening aan de Jeugd of door iedere ambtenaar van ten minste rang 12 die hij daartoe delegeert.

**Art. 6ter.** Voor de toepassing van artikel 5, 2° van het besluit van de Regering betreffende de vervanging van sommige personeelsleden voor de ononderbroken diensten van de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap en sommige instellingen van openbaar nut die onder de Franse Gemeenschap ressorteren, wordt gebruik gemaakt van de bevoegdheid bedoeld in artikel 6bis alleen voor de personen die reeds zijn aangeworven om prestaties te verrichten in de Algemene Directie Hulpverlening aan de Jeugd of in elke administratieve entiteit die vroeger bevoegd was voor het beleid inzake Hulpverlening aan de Jeugd of Jeugdbescherming, of voor personen die een stage hebben gevolgd in het kader van hun studies binnen de groep Overheidsinstellingen voor Jeugdbescherming, een Dienst voor Hulpverlening aan de Jeugd of een Dienst voor Gerechtelijke Bescherming.

Voor de toepassing van artikel 5, 3°, van hetzelfde besluit, wordt gebruik gemaakt van de bevoegdheid bedoeld in artikel 6bis alleen voor de personen die reeds zijn aangeworven om prestaties te verrichten in de diensten van het restaurant en de cafetaria's van het Ministerie van de Franse Gemeenschap. ».

**Art. 9.** In afwijking van artikel 7, lid 2, is de referentie-periode voor de eerste toepassing van dat principe het eerste semester van het jaar 1999.

**Art. 10.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 11.** De Minister van ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 juni 1999.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap,

De Minister van Ambtenarenzaken,

J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

[99/29380]

### Nomination de membre du personnel de l'enseignement

Par arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 5 mai 1999, Mlle Gilberte Christiaen est nommée à la fonction d'inspectrice principale de l'enseignement fondamental subventionné à la date du 1<sup>er</sup> juillet 1999, M. Alain Filleul est nommé à la fonction d'inspecteur principal de l'enseignement fondamental subventionné à la date du 1<sup>er</sup> juillet 1999.

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

### MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C - 99/27614]

**19 AVRIL 1999. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 25 janvier 1999 constatant la désaffectation et décidant l'expropriation du site n° SAE/LS80 dit « Ateliers Cabay-Jouret » à La Louvière**

Le Ministre de l'Aménagement du territoire, de l'Équipement et des Transports,

Vu le Code wallon de l'Aménagement du territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, notamment les articles 181 et 182, § 1<sup>er</sup>, relatifs à la rénovation des sites d'activité économique désaffectés d'intérêt régional;

Vu l'arrêté du 25 janvier 1999 constatant la désaffectation et décidant l'expropriation du site n° SAE/LS80 dit « Ateliers Cabay-Jouret » à La Louvière,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La parcelle cadastrée ou l'ayant été à La Louvière, 4e division, section A21, n° 636h2 est exclue du périmètre du site d'activité économique n° SAE/LS80 dit « Ateliers Cabay-Jouret » à La Louvière (Haine Saint-Pierre).

Le plan n° SAE/LS80-C annexé au présent arrêté remplace le plan annexé à l'arrêté ministériel du 25 janvier 1999.

Art. 2. Le présent arrêté sera transmis pour information :

- aux propriétaires et à toute personne titulaire d'une inscription hypothécaire grevant un immeuble compris dans le site;
- à la ville de La Louvière.

Il sera publié au *Moniteur belge* et transcrit sur les registres de la conservation des hypothèques.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur au jour de sa signature.

Namur, le 19 avril 1999.

M. LEBRUN

[C - 99/27613]

10 JUIN 1999. — Arrêté ministériel constatant la désaffectation du site n° NI/58 dit « Site de Clabecq » à Tubize

Le Ministre de l'Aménagement du Territoire, de l'Équipement et des Transports,

Vu le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, notamment en ses articles 168 et 182 relatifs à la rénovation des sites d'activités économiques désaffectés d'intérêt régional;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 2 avril 1998 relatif aux sites d'intérêt régional modifié le 16 juillet 1998, par lequel le Gouvernement wallon reconnaît d'intérêt régional l'assainissement du site N° NI/58 dit « Site de Clabecq » à Tubize;

Considérant que le site se subdivise en trois parties principales, à savoir premièrement le centre historique des activités sidérurgiques, secondement des parcelles le long du canal et troisièmement une partie de l'ancien site de la société Fabelta;

Considérant que, sur cette première partie et depuis 1781, le site a été le siège d'activités sidérurgiques, essentiellement celles exercées par la Société anonyme des Forges de Clabecq;

Considérant que depuis les années 1970, l'activité de galvanisation sur le site s'est arrêtée de même que depuis 1985, l'activité de tréfilerie;

Considérant que le site est depuis lors pour sa plus grande partie désaffecté, à l'exception d'activités résiduelles exercées actuellement par ou pour compte de la S.A. Duferco-Clabecq;

Considérant que le site a été acquis par compromis de vente signé sous seing privé en date du 10 février 1999 par la Société anonyme SARSI, personne morale de droit public et que l'acte authentique de cession du site est en cours d'établissement;

Considérant que la S.A. SARSI est une personne morale de droit public et a en outre été désignée par la Région wallonne pour accomplir une mission de maîtrise d'ouvrage déléguée dans le cadre de l'assainissement du site, et qu'il n'y a dès lors pas lieu de l'exproprier;

Considérant que la deuxième partie du site consiste en un immeuble d'habitation à l'abandon, une ruine et diverses parcelles entre le canal de Bruxelles à Charleroi et la rivière Senne;

Considérant que ses parcelles appartiennent pour partie à la S.A. Société George et Compagnie;

Considérant que les parcelles appartenant à la S.A. Société George et Compagnie sont désaffectées;

Considérant que le fait que le bien est occupé à titre précaire par des tiers - ceux-ci ne résidant pas dans la maison mais sur des péniches accostées le long du quai du canal de Bruxelles-Charleroi - et actuellement mis en vente par leur propriétaire confirme plutôt que n'infirme ce caractère désaffecté;

Considérant que la troisième partie du site se constitue d'un ensemble de bâtiments industriels et d'équipements immobiliers appartenant actuellement à la S.A. Tubize Plastiques;

Considérant qu'aucune activité significative n'a été déployée sur le site depuis l'acquisition de ces parcelles en avril 1998, qu'aucun permis de bâtir ou de démolir n'a été introduit relativement à ces parcelles et que le site peut être considéré comme désaffecté;

Considérant que cette partie est mise en vente, que cet état confirme plutôt que n'infirme le caractère désaffecté du bien;

Considérant que les propriétaires n'ont jamais manifesté de ferme intention de réaliser les travaux d'assainissement;

Considérant que l'ensemble des deuxième et troisième parties est désaffecté ou tout au plus affecté à des activités précaires;

Considérant le risque de voir ces parties faire l'objet de dépôts clandestins de débris divers tels que déchets de construction ou carcasses de véhicules; que ce risque s'est déjà trouvé partiellement vérifié;

Considérant que le site, dans son ensemble, présente des causes constituant une nuisance relativement à l'environnement en raison de l'état de vétusté des installations existantes, que ces installations ont un impact esthétique et paysager négatif, que cet état de vétusté suggère l'abandon et le délabrement et qu'en conséquence, présente le caractère répulsif des friches industrielles désaffectées, que le site déprécie ainsi l'image de la région dans laquelle il est situé et nuit à sa reconversion économique;

Considérant le légitime souci pour la collectivité de ne plus voir cette situation perdurer;

Considérant que son état physique est contraire à son bon aménagement et le rend impropre à être réutilisé en raison notamment de l'importance des coûts préalables liés à son assainissement et à sa rénovation;

Considérant que pour supprimer ces causes de nuisances, il est nécessaire d'effectuer des travaux d'assainissement parmi ceux précisés à l'article 182 du Code précité;

Considérant que l'ensemble des parcelles précitées sont attenantes entre elles et constituent une unité susceptible de profiter à leur reconversion,

Arrête :

Article 1<sup>er</sup>. Il est arrêté que le site dit « Site de Clabecq », comprenant les parcelles cadastrées ou l'ayant été à la commune de Tubize et reprises au tableau annexé au présent arrêté, est un site d'activité économique désaffecté et doit être assaini.